Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Directie: J. F. L. Stolwijk en J. A. M. Hart
Hoofdredacteur: A. G. Jansen.
Uitgave: N.V. Paulus-drukkerij, Willemstad, Curaçao
Kantoor: Consciëntiesteeg 27-29. Telefoon: Redactie 3858, Administratie 3550. Abonnementsprijs: Curaçao, Bonaire, Aruba, Suriname, Bovenwinden f 2.50. Buitenland f 3.— per maand (bij vooruitbetaling).

Staten in snel tempo door gedegen agenda

Geen progressiviteit in winstbelasting

Euvel der overschrijdingen zal worden bestreden

Willemstad. — Na lange tijd kwamen gisteren de Staten weer in middaguur bijeen. Van de uit 10 punten bestaande agenda werden er 9 in precies twee uur afgehandeld. De algemene beraadslagingen naar aanleiding van de aanbieding van het Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Landsverordening van de 31ste Mei tot vaststelling van de begroting voor het dienstjaar 1952 vergden eveneens twee uren. De artikelsgewijze behandeling van dit agendapunt werd om half 9 in de avond voortgezet. Om ongeveer 12 uur middernacht liet de voorzitter voor he... ...tst de hamer vallen.

Karne... heeft geen geheimen

De voltallige ...ngsraad, vergezeld van een ...tal adviseurs had tegenover de voorzitter, de heer Ph. Hen... plaats genomen. Ook ex-l... minister E. J. van Romondt wa... anwezig. Van de Statenleden had de heer Croes bericht van verhindering gezonden. Behalve de heer Voges was ook de heer De la Fuente niet ter vergadering verschenen.

Onder de Ingekomen Stukken figureerden o.m. een schrijven van de Landsminister van Financiën naar aanleiding van vragen van het lid Jonckheer, welke vragen in een besloten vergadering zullen worden beantwoord; een schrijven van het B.C. van Curaçao over de financiële toestand van het Eilandgebied; een schrijven van het B.C. van Aruba (winstbelasting Lago); een schrijven van de Gouverneur der Nederlandse Antillen, inhoudende de benoeming van de heer J. Pauw tot lid van de RR.

De Adviezen der Commissies werden behoudens enige technische wijzigingen overgenomen. Alleen het Advies der 3 Vaste Commissies betreffende een brief dd. 8. 4. 1953 no. 2535, Geheim van de voorzitter van de Regeringsraad zal op voorstel van de voorzitter tijdens een besloten vergadering in behandeling genomen worden.

Toewijzing loterij-loten

De heer Yrausquin drukte er bij de behandeling van de begroting der Landsloterij voor 1952 zijn teleurstelling over uit, dat de loten nog altijd volgens een gebrekkig en onbillijk systeem worden toegewezen. In een brief van December 1952 hebben de Staten daar reeds over geklaagd. Brieven aan de directeur van de Landsloterij bleven onbeantwoord. Het is gewenst, dat zowel de namen der wederverkopers als het aantal verkregen loten jaarlijks bekend gemaakt wordt.

Landsminister Plantz zeide, dat de Regering in deze voor een moeilijk probleem staat. Zij kan weinig doen omdat de Raad van Toezicht in feite de loterij in handen heeft. De Regering kan suggesties doen, meer niet. Het is de Landsregering echter niet gebleken, dat de Raad van Toezicht niet serieus is. De Raad is er reeds op geattendeerd, dat de lijsten gepubliceerd moeten worden. Daar de landsloterij pas in Maart 1952 is beginnen te werken, kunnen verschillende bepalingen nog niet worden uitgevoerd. De accountantsdienst is niet bij machte de zaak thans te onderzoeken. De gevraagde lijst zal verschijnen in de Curaçaose Courant van 19 Juni a.s.

Na een dupliek van de heer Yrausquin waarin hij er op wijst, dat hij speciaal de Landsloterij op Aruba bedoelde, en een opmerking van de heer Henny Eman wordt de begroting als aangeboden goedgekeurd.

De begroting der Landsloterij voor 1953 werd zonder discussie goedgekeurd.

Bij de artikelsgewijze behandeling van het Ontwerp-landsverordening tot het heffen van opcenten op de aanslagen in de Inkomstenbelasting 1953, vroeg de heer Braam beantwoording van de op- en aanmerkingen in het eindverslag, stuk no. 6.

Landsminister Plantz deelde mede, dat de Regering onmogelijk het voorstel kan ondersteunen om de opcenten op de aanslagen van Cf. 5200.— tot Cf. 10.000.— van 35 tot 30 te verlagen. Een nieuwe verordening op de inkomstenbelasting ligt klaar, doch de indiening daarvan is afhankelijk van de wijziging der Eilandenregeling.

De heer Braam persisteerde, dat vermindering van belastingdruk noodzakelijk is, vooral voor de grote gezinnen. Hij wilde tevens weten hoeveel minder de belastingopbrengst zou zijn, wanneer zijn amendement werd aangenomen.

Landsminister Plantz antwoordde, dat de inkomstenbelasting volgens de Eilandenregeling van de Eilanden toekomt. Hoe zullen de eilanden hun begroting sluitend maken wanneer over 4000 aanslagen met een totaal belastbaar inkomen van ruim 26 millioen gulden de opcenten verlaagd worden. 35 Opcenten voor deze groep van inkomens kan niet als exorbitant worden beschouwd. Er behoren bovendien tot deze groep heel wat ongetrouwde.

De heer Braam zeide nog niet vernomen te hebben hoeveel minder de belasting opbrengst zal zijn wanneer de opcenten voor bedoelde groep van 35 op 30 worden gebracht.

De landsminister kon hierop geen antwoord geven en kreeg daarvoor het verwijt te horen, dat hij dus niet diligent was geweest, aangezien het amendement van de heer Braam de dag te voren was ingediend.

De heer Chumaceiro kwam het tweetal te hulp door mede te delen, dat de omstreden verlaging der opcenten de regering in totaal f 32.000.— zou kosten. Het zeide tegen het amendement te zullen stemmen, ...mede doordat dit voor de hoogste aangeslagenen van bedoelde groep slechts een verschil van f ...— zou uitmaken, en voor de laagst aangeslagenen slechts f 5.—.

Het amendement-Braam kwam daarna in stemming en werd met 14 tegen 5 stem... verworpen.

Progressiviteit

Naar aanleiding van de hierna aan de orde zijnde Ontwerp-landsverordening, tot het heffen van 200 opcenten op de aanslagen in de winstbelasting betreffende tijdvakken, eindigende tussen 30 Juni 1952 en 1 Juli 1953 ...de landsminister Plantz, dat de Regering inderdaad een progressiviteit in de Winstbelasting heeft overwogen, doch hiervan om belasting-technische redenen alsmede omdat het landsbelang er door geschaad werd, van heeft afgezien.

De heer Jonckheer lichtte vervolgens een door hem ingediend amendement toe, inhoudende een heffing van 160 opcenten op aanslagen van maximaal f 200.000.—; van 180 opcenten op aanslagen van 200.000.— tot 500.000.—; van 200 opcenten op aanslagen van 500.000.— tot 3.000.000.—; van 220 opcenten op aanslagen van 3.000.000.— tot 5.000.000.—; en van 240 opcenten op aanslagen boven 5.000.000.—. De heer Jonckheer was van opvatting, dat de grote maatschappijen hun geld over het algemeen naar het buitenland brengen.

Terwijl de kleinere N.V.'s vaak een soort familiegenootschappen zijn, waarvan de eigenaren op de Antillen gevestigd zijn.

De Landsminister van Financiën, dat de aandeelhouders der kleine N.V.'s reeds een aanzienlijke vermindering van inkomstenbelasting krijgen. De winstbelasting is een zakelijke belasting. Men kan bij de N.V. niet over draagkracht spreken. Immers de kleine N.V. kan in verhouding meer winst maken dan de grote. Bij de doorvoering van de door de fractieleider van de D.P. voorgestelde schaal, komen alleen de oliemaatschappijen in aanmerking voor een hetting van 240 opcenten.

Onder de huidige omstandigheden is het niet verantwoord enige risico te nemen, waardoor de economie van dit gebiedsdeel in gevaar komt.

De landsminister zeide zich niet te kunnen voorstellen, dat mensen, die de belangen van de gemeenschap hebben te behartigen, een dergelijk voorstel willen doen.

De heer Jonckheer expliceerde, dat de N.V.'s, die meer verdienen, ook meer moeten betalen. Sprekende over de oliemaatschappijen voegde hij er aan toe, dat het geenszins zijn bedoeling was de kip, die de gouden eieren legt, te slachten. Maar wel wilde hij enkele van die kostbare eieren hebben, wanneer ze gelegd waren. De meerdere opbrengst voortvloeiende uit een progressieve heffing van opcenten, stel de overheid daarenboven in de gelegenheid gemakkelijker sociale voorzieningen te kunnen treffen.

De heer Debrot mengde zich daarna in het debat om mede te delen, dat hij sinds lang niet zulk een duidelijke en mannelijke taal

(Vervolg zie pag. 2)



NAGUIB...... zonder volkstemming......

In afgelopen nacht weer 7200 krijgsgevangen vrij

Seoel. — In de afgelopen nacht lieten de Zuid Koreaanse autoriteiten weer ruim 1800 Noord Koreaanse krijgsgevangenen vrij. Bij een uitbreekpoging in Intsjon opende mariniers het vuur, waardoor 14 gevangenen werden gedood. Zeventien werden onder de voet gelopen door hun medegevangenen, die de afzettingen bestormden.

Volgens de inlichtingen die te Seoel ontvangen zijn lieten de Zuid Koreaanse wachtposten Vrijdagmorgen 1400 gevangenen van het kamp te Koyong vrij. Tevergeefs trachtten de Amerikanen in te grijpen. Verder zouden 4000 gevangenen van het kamp te Yonchon vrijgelaten zijn.

De bevelhebber van de krijgsgevangenkampen generaal McGarr zeide dat hij slechts twee Amerikaanse bataljons tot zijn beschikking heeft om verdere uitbreek-pogingen te voorkomen, terwijl hij wel een divisie nodig zou hebben om alle kampen werkelijk goed te bewaken.

— Het opperbevel der V.N. in Korea heeft meegedeeld, dat zijn verbindingsofficier vanavond een brief heeft overhandigd aan de communisten te Panmoendjon „betreffende de ontsnapping van ongeveer 25.000 krijgsgevangenen" in Zuid-Korea. In de brief wordt gezegd, dat alles in het werk wordt gedaan om de gevangenen, die thans vrij zijn, op te sporen.

— Op verzoek van de communisten is heden de bijeenkomst van de verbindingsofficieren bijeen geroepen.

— Nadere berichten melden, dat de volledige bestandsdelegaties op verzoek van de communisten, Zaterdagochtend te Pan Moen Djon bijeen zullen komen.

Egypte republiek!

Opinieonderzoek geen volksstemming leidde tot de stap

Naguib President

Cairo. — Gisterenavond is in Cairo de republiek uitgeroepen. Generaal Naguib wordt president van de republiek Egypte en tegelijkertijd premier. Alle koninklijke titels zijn afgeschaft.

Hiermede is een einde gekomen aan een der oudste koninkrijken ter wereld. De laatste koning van Egypte is op het ogenblik 17 maanden oud. In April verklaarde de sub-commissie van 15, onderdeel van de grondwetscommissie, dat de parlementaire republiek de beste staats vorm voor Egypte zou zijn. Zij beval echter een referendum aan.

Een opinieonderzoek heeft inmiddels uit gewezen, dat 90% van de ondervraagden voor een republiek waren.

De nieuwe minister van voorlichting verklaarde, dat president Naguib al zijn volmachten volgens de voorlopige grondwet, zal behouden. Buiten de politiek zou er niets veranderen — aldus de minister — met dit verschil althans dat wij onze politiek thans beter kunnen voeren. De voornaamste reden voor de verandering van het regiem is de wens om een werkelijk sterke samenwerking tussen het leger, de revolutionaire raad en het kabinet te handhaven. Het volk zal het recht krijgen een president te kiezen — aldus de minister van voorlichting.

Zuid Koreaans Premier vertrok naar huis

Washington. — De Zuid Koreaanse premier heeft zijn bezoek aan Washington afgebroken wegens de onvoorziene ontwikkeling in zijn land. Naar verluidt zou hij op uitdrukkelijk verzoek van de Amerikaanse autoriteiten de terugreis naar Korea hebben aanvaard. Hij zou een in gebiedende toon gestelde boodschap van president Eisenhower bij zich hebben.

Andere berichten melden dat het opperbevel van de Verenigde Naties in Korea bereid zou zijn zo krachtig mogelijk op te treden om een einde te maken aan het „rebellerend optreden van president Rhee". Het zou verzekerd zijn van de steun van de Amerikaanse regering.

Wereldopinie

New York. — De voorzitter van de Alg. Verg. van de V.N. zeide, dat het vrijlaten van de gevangenen door de Zuid Koreaanse regering als een ernstige zaak moet worden gezien.

Churchill heeft verklaard, dat de daad van Rhee hem diep heeft geschokt.

Foster Dulles noemde de maatregelen een schending van de autoriteit van het opperbevel van de Verenigde Naties.

Radio Peking zeide dat het eigenlijke doel van de vrijlating was de gevangenen te dwingen dienst te nemen in het Zuid Koreaanse marionettenleger. De Amerikanen kunnen — aldus de communistische radio — de verantwoordelijkheid voor dit ernstige incident niet van zich afschuiven.

— Senator McCarthy heeft het vrijlaten van de Noord Koreaanse anti-communistische krijgsgevangenen door de Zuid Koreaanse autoriteiten warm toegejuicht in een rede waarin hij o.a. zeide: alle volkeren, die de vrijheid liefhebben deze handeling moesten toejuichen. Waarom, zo vroeg hij zich af, houden wij anti-communisten eigenlijk gevangen?

Douglas-uitspraak heden nader onder de loupe

New York. — Donderdag is bij de federale rechtbank te New York een nieuw beroep ingediend om het leven van het echtpaar Rosenberg te redden. Daarbij wordt aangevoerd, dat de federale arrondissementsrechter Irving Kaufman de competentie ontbeerde om vonnis uit te spreken.

Gisteren begaf zich een delegatie van 1.500 personen van een beweging „Redt de Rosenbergs" per speciale trein van New York naar Washington. In Boston werd voor het gebouw van het staatsparlement betoogd door leden van de „commissie ter verkrijging van gratie voor de Rosenbergs".

Onder het opschrift „De warboel der Rosenbergs" schreef de „Washington Post" gisteren in een redactioneel artikel, dat het uitstel van executie, dat door rechter Douglas werd verleend, „deze zeer omstreden en internationaal belangrijke zaak in volkomen chaos heeft gestort".

Uitstel tot hedenmiddag

—Het Oppergerechtshof heeft de beslissing over het voorlopig uitstel van de voltrekking van het doodvonnis der Rosenbergs, door rechter Douglas genomen, uitgesteld. Het Hof zal heden om half twee Curaçaose tijd wederom bijeen komen.

Dit besluit heeft tot gevolg gehad dat de Rosenbergs niet op de vastgestelde tijd ter dood zijn gebracht.

De verdedigers van de Rosenbergs dienden bij het Federale Gerechtshof een request in volgens hetwelk bepaald moet worden dat de federale districtsrechter Kaufman niet de volmacht had hen ter dood te veroordelen. Het request is gebaseerd op de uitspraak van rechter Douglas, volgens welke de Rosenbergs mogelijk op grond van de verkeerde wet veroordeeld zijn, gelijk wij in ons blad gisteren hebben uiteengezet.

Laatste Nieuws

De Amerikaanse Hoge Raad heeft vandaag het aan echtpaar Rosenberg verleend uitstel van executie ongedaan gemaakt.

Het doodvonnis is bepaald op hedenavond 22.30 uur Curaçaose tijd.

Hij vreest God, niet Mossadeq

Teheran. — „Ik vrees niemand behalve God. Ik ben te allen tijde bereid mijn leven te geven voor God en voor het welzijn van het volk. Mijn aanhankelijkheid aan de individu gaat slechts zo ver als hij handelt in de vreze Gods en oprecht", aldus sprak de voorzitter van het Perzische parlement, Kasjani, zich openlijk uit tegen premier Mossadeq.

Kasjani verklaarde op een persconferentie, dat de demonstraties tot steun aan de regering, die vandaag zullen worden gehouden, tot doel hebben „bloedvergieten en onlusten" te veroorzaken onder degenen, die de onpopulaire regering bestrijden. De regering, aldus Kasjani, is van plan een sfeer van terreur te scheppen en aan de Madjlis haar wil op te leggen. Geen populaire regering, indien zij zeker was van een meerderheid in het parlement, zou haar toevlucht nemen tot dergelijke methodes.

Honderdduizend betogers waren in Berlijn op de been

Berlijn. — Volgens A.F.P. zijn in Karl Marxstadt (Chemnitz) ernstige ongeregeldheden uitgebroken. De uitzonderingstoestand is afgekondigd. De Westberlijnse politie deelde mede, dat de hele nacht geschoten is langs de grens tussen Oost- en West-Berlijn.

Bij de onlusten van Woensdag stonden 100.000 betogers tegenover 10.000 man volkspolitie en 3.000 Russen.

De Westberlijnse politie heeft een gordel van 450 meter breedte gelegd tussen de Berlijnse sectoren.

Het Westberlijnse blad „Der Abend" maakt in berichten zonder bron aanduiding melding van spoorwegstakingen te Halle, Leipzig, Bitterfeld en Maagdenburg.

— Reizigers uit Oost Duitsland, die in Brunswijk zijn aangekomen, verklaarden dat bij de ongeregeldheden in Maagdenburg twintig betogers om het leven zijn gekomen. Een lid van de Volkspolitie is door de betogers in Maagdenburg opgehangen. Duizenden arbeiders van de staalfabriek hebben talrijke politieke gevangenen bevrijd. De Russische tanks, die in de stad waren, hebben daarop het vuur op de menigte geopend.

Zondag zal te Bonn een rouwplechtigheid worden gehouden voor de slachtoffers in Oost Berlijn.

De Burgemeester van West Berlijn heeft gezegd, dat de gemeenteraad opnieuw het initiatief zal nemen voor vrije verkiezingen in geheel Berlijn.

De drie Westelijke commandanten hebben in opdracht van de Hoge Commissie de eis gesteld, dat de willekeurige maatregelen van de Russische autoriteiten in Oost Berlijn onmiddellijk worden ingetrokken.

Zwitserland aarzelt weer

Bern. — De Zwitserse minister van buitenlandse zaken, Petit-Pierre, heeft de Senaat doen verstaan, dat, indien de regering van Zuid-Korea haar troepen aan het gezag van de Verenigde Naties onttrekt, de Zwitserse regering haar houding ten aanzien van de neutrale vijflandencommissie moet herzien.

— De Nationale Vergadering van Frankrijk bevestigde de „aangewezen" premier, André Marie niet.

Hij kreeg 290 stemmen, terwijl hij er 314 nodig had.

Statenvergadering.

(Vervolg pag. 1)

van de regering had gehoord. Hij hoopte, dat de Staten dit goede voorbeeld zouden volgen. Terugkomend op de door de heer Jonckheer gebruikte beeldspraak, zeide hij te geloven, dat de befaamde kip zelf wel eens kon wegvliegen, wanneer haar gouden eieren geregeld worden weggenomen.

De heer Henny Eman waarschuwde, dat rekening diende te worden gehouden met de aspiraties van de aandeelhouder. De Lago heeft reeds laten doorschemeren, dat zij verwacht op Aruba met gemak te kunnen werken.

De heer Yrausquin zeg in het amendement-Jonckheer een aanmoediging voor eventuele kleine industrieen om zich hier te komen vestigen.

Hij was van opvatting, dat behalve de oliemaatschappijen ook banken en grote handelshuizen door de voorgestelde progressiviteit zouden worden getroffen.

Nadat de landsminister van Financien had medegedeeld, dat de regering van bevoegde zijde had vernomen, dat de oliemaatschappijen hun productie zouden kunnen gaan verminderen met alle gevolgen vandien, en de heer Vlaun had laten weten, dat alleen hij en de heer Jonckheer van oliezaken verstand hadden, werd het amendement-Jonckheer in stemming gebracht en met 14 tegen 5 stemmen verworpen.

Wijziging

Naar aanleiding van de behandeling der Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Rechtsbijstandsverordening, merkte de heer v.d. Meer op, dat er in het verleden veel ontwerpen zijn ingediend om futiliteiten recht te zetten. Dit is nodeloos tijdsverlies. Betef kan men incidentele wijzigingen even ophouden, tot men dergelijke details in één ontwerp kan aanbieden. Het ontwerp werd hierna aangenomen.

Even gemakkelijk, hoewel, na een kleine strubbeling over de vraag, of een door Landsmin. Pauw voorgestelde wijziging in de considerans niet tegen het reglement van orde is, ging onder de hamer door het Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Gouvernementswerkliedenverordening 1944. De heer Braam had deze vraag opgeworpen. Het ontwerp plus wijziging kreeg echter de goedkeuring.

Naar aanleiding van het aan de orde stellen van de Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Gouvernementswerkliedenverordening 1944 (1953-1945-16; 1952-1953-95; 1951- 1952-68) ontspon zich opnieuw een debat over de kwestie of een landsminister machtiging kan worden gegeven een wijziging aan te brengen. De nieuwe landsminister Pauw had een dergelijke machtiging gevraagd. Doch de heer Braam noemde dit een te grote delegatie en zeide hiertegen met klem te moeten waarschuwen.

Nadat enkele leden door hun suggesties hadden getracht de moeilijkheid uit de weg te ruimen, stelde de voorzitter van de Regeringsraad voor de behandeling van het ontwerp op te schorten.

Van begroten geen sprake

De Ontwerp-landsverordening tot wijziging van de Landsverordening van de 31ste Mei 1952 tot vaststelling van de begroting van de Nederlandse Antillen voor het dienstjaar 1952 aan de orde zijnde, deelde de voorzitter van de Regeringsraad mede, dat de regering de gemaakte opmerkingen naar aanleiding van het euvel der overschrijding ter harte zal nemen.

De heer Jonckheer opende de algemene beraadslagingen met de opmerking, dat hij nooit antwoord heeft gehad op zijn vraag aangaande de aankoop van Cubaanse suiker met dollars en de verkoop daarvan in Nederland voor guldens. Hij zeide niet in te zien waarom de beantwoording van een dergelijke vraag in een besloten zitting zou dienen te geschieden. Het is hoogst noodzakelijk, dat de regering klare wijn schenkt. Spreker zinspeelde hierna op een nieuw geval, waarmede een bedrag van 4 millioen guldens gemoeid zou zijn.

De Regeringsraad is niet capabel het werk dat op hem rust tot voldoening te verrichten. Hij is zelfs niet in staat geweest ook maar een begin te maken met de uitvoering van zijn programma. De regering ziet deze gang van zaken als normaal. Van begroten is geen sprake meer, want de uitgaven zijn reeds gedaan. De Staten worden verplicht reeds gedane uitgaven goed te kleuren. Wanneer het college zijn bevoegdheden gaat prijsgeven, doet dit afbreuk aan zijn waardigheid. Spreker vroeg zich af, of de Regering een dergelijke gang van zaken niet met voorbedachten rade in het leven heeft geroepen om een eventueel afvoeren van posten tegen te gaan. In het concept eindverslag wordt de Regering hiertegen gewaarschuwd. De Commissies hebben aangedrongen op een regeling van de verantwoordelijkheid van de Regeringsraad. Een dergelijk ontwerp is echter tot nu toe achterwege gebleven.

De heer Braam becritiseerde hierna het plan-Karner, waarvan hij zeide, dat het slechts een klein deel der bevolking voordeel bracht. Hij zeide nog geen antwoord gekregen te hebben op de vragen, welke hij indertijd naar aanleiding van de benoeming van de Gezaghebber van de Bovenwinden gesteld had. Hij vroeg de landsminister waar te maken, dat de exploitatie van een nieuw te bouwen boot gunstiger is dan van de „Willemstad". Hij zou gaarne een opgave der firma's alsmede van de offertes willen zien, alsmede een ontwerp van het te bouwen schip. Ook kwam spreker nog eens terug op het D.P.-voorstel het minimum-inkomen van het winkelpersoneel te verhogen. Bovendien wilde hij gaarne weten, wat de grens is van de bevoegdheden der landsministers van justitie en politie. Wie van beiden neemt de politiemaatregelen, wie is superieur van de P.G. Hij trok in twijfel, of de huidige minister van Politie wel berekend is voor zijn taak. Spreker meende eveneens critiek te moeten leveren op het feit, dat laatstelijk landsbesluiten over de reorganisatie van de landsregering ondertekend werden door de voorzitter van de RR namens de ministerraad. Dit is staatsrechtelijk onjuist. De voorzitter van de RR kan niet de verantwoordelijkheid op zich nemen voor de hele Regeringsraad. Op grond van het reglement van orde van de RR is de voorzitter van de RR slechts een figuur, die intern bestaat.

Ook de heer Chumaceiro oefende critiek op de late behandeling van de begrotingen. Het speet hem, dat de voorzitter van de Regeringsraad deze overschrijdingen met de gebruikelijke woorden van elk jaar verdedigt. Wij moeten, aldus spreker, daar ernstig stelling tegen nemen. Er is niets gereserveerd voor projecten, die de welvaart kunnen verhogen. Spreker zeide een bijdrage aan de defensie alleszins billijk te vinden, op conditie echter, dat de eilandbegrotingen kloppen.

De heer Debrot zeide, dat het plan-Karner op hoog Koninkrijks-niveau staat. Het kreeg in Nederland meer erkenning dan hier. Maar het spreekwoord zegt, dat een profeet in zijn eigen land niet geëerd is.

Naar aanleiding van de vraag van de heer Braam of de landsminister van Politie wel voor zijn taak berekend is, stelde de heer Debrot de wedervraag, of de Statenleden die over alles en nog wat praten, nu wel zulke experts zijn. Spreker zou gaarne inzage hebben van de lijst van experts, waarvan de hulp in de laatste tijd werd ingeroepen.

De heer Vlaun bracht Landsminister Karner dank voor hetgeen hij voor het bootplan heeft gedaan.

De heer Henny Eman deed een beroep op de Landsregering om het toerisme op Aruba te bevorderen. Wanneer wij plannen willen maken, moeten wij eerst nagaan of het geld er voor is, aldus deze spreker, die daarbij van mening was, dat men er zich niet over behoeft te bekommeren of het geld wel terugbetaald kan worden. Deze woorden verwekten enige hilariteit bij de vergadering. Spreker zeide te bedoelen, dat de lener altijd risico neemt, maar zijn berekening heeft gemaakt. Betreffende de defensiebijdrage merkte de heer Eman op, dat Aruba gaarne bereid is con amore bij te dragen, doch dit moet niet geschieden via een verhoging der belastingen.

De voorzitter van de RR, aan het woord komend, zeide, dat verschillende der gestelde vragen bij de behandeling van de Begroting '53 thuishoren. Weshalve de Regering thans op deze vragen niet kan ingaan. De Regering wil wel verklaren, dat zij bereid is paal en perk te stellen aan de overschrijdingen.

De Landsminister Sproekel benoemt de politie, de P.G. staat onder de Regeringsraad, of de Landsminister van Politie voor zijn taak berekend is, zal moeten afgewacht worden. Ondertekening door de Voorzitter van de RR is volgens spreker mogelijk. Bij de behandeling van de komende begroting hoopte spreker aandacht te besteden aan reservering voor onderwerpen van maatschappelijk nut. De lijst van de experts zal zo spoedig mogelijk gepubliceerd worden.

Landsminister Plantz zeide, dat de in art. 12 van de Landsverordening ingestelde Deviezencommissie autonoom is, en dat alle zaken deviezen betreffende geheim zijn. Wat de door de heer Chumaceiro gemaakte opmerking betreft, de Staten mogen geen invloed uitoefenen op de Eilandsraad.

Geen geheimen.

De Landsminister Karner zeide zich geërgerd te hebben over de vragen van de heer Braam. Hij heeft geen geheimen. De heer Braam had bij hem zoveel informaties kunnen inwinnen als het hem believen had, doch hij heeft het niet gedaan. Bijna drie weken geleden reeds werd de blauwdruk van het schip aangeboden en ter inzage der leden op de griffie gedeponeerd. Het industrialisatieplan Venezuela, waar de pers, aldus spreker, mijn naam op heeft geplakt, is op rijksniveau bedacht.

Het heeft een tweeledig doel: psychologisch, om onze naburen het idee bij te brengen, dat wij niet parasiteren willen op hun olieproducten. En vervolgens kan door de verwezenlijking van dit plan de financiële draagkracht der Antillen door een gedeeltelijke investering in Venezuela, vergroot worden. Op het ogenblik nemen alleen een drietal banken deel. Er zou onverantwoord zijn in dit stadium reeds anderen er bij te betrekken. Dit zal wel later kunnen gebeuren, wanneer enkele industriëlen hun levensvatbaarheid hebben bewezen. Een industriebegunstigingswet is in voorbereiding. Voor 31 Augustus komt deze wet ter tafel. Wat het toerisme speciaal voor Aruba betreft, de vooruitzichten zijn bemoedigend na de verleden week gehouden bijeenkomst van het Centraal Tour. Comité en de vertegenwoordigers van Aruba.

Nadat Landsminister Eman heeft medegedeeld, dat de Winkelpersoneel-kwestie de aandacht der Regering heeft, toont de heer Jonckheer zijn ontevredenheid over de beantwoording der gestelde vragen. Ook de heer Braam was van mening, dat de voorzitter van de RR zich er met franse slag van af had gemaakt. Hij noemde de beantwoording van verschillende vragen zwak. Naar aanleiding van het contrasigneren van Landsbesluiten door de voorzitter RR namens de RR merkte spreker op, dat de positie van de voorzitter van de RR hier een geheel andere is dan die van minister-president in Nederland.

Zij heeft geen enkele staatsrechtelijke betekenis.

Toen de heer Debrot interrumpeerde, dat men de regering gelegenheid moet geven de kwestie rustig te bestuderen, tikte de voorzitter hem, vriendelijk lachend, op zijn vingers met de opmerking, dat hij eerst het woord diende te vragen. Waarop de heer Debrot, even vriendelijk lachend terugkaatste: „Door uw vriendelijke blik dacht ik, dat ik het woord had."

Dat de kwestie Winkelpersoneel de aandacht van de Regering had, was voor de heer Braam van weinig betekenis, daar deze aandacht volgens hem reeds dateert vanaf 23 December 1952.

De heer Debrot verklaarde het er mede eens te zijn, dat beantwoording van verschillende vragen wordt uitgesteld tot de behandeling van de begroting. Hij is er van overtuigd, dat de huidige Landsminister van Politie capabel is.

De heer Henny Eman merkte naar aanleiding van de door de heer Braam geleverde critiek op, dat men zich, wanneer men tot het leveren van critiek overgaat, eerst rekenschap moet geven, of men de instemming heeft van de Staten.

De voorzitter van de RR merkte tenslotte op, dat het een onjuist systeem is op vragen van enige inhoud a bout portant te antwoorden. Daarenboven dreigt in casu verdubbeling van de debatten. Men moet er bij alle twijfel over bepaalde aangelegenheden rekening mede houden, dat de parlementaire democratie zoals wij die momenteel hier kennen, niet te vergelijken valt met die van Nederland, waar deze „gevestigd" is. De Interim-regeling laat nu eenmaal plaats open voor twijfel.

Aan de Raad van Advies zal binnenkort een ontwerp regelende de verantwoordelijkheid der landsministers worden aangeboden. Hierin zal o.m. de kwestie der contrasignering worden behandeld.

Hierna werd de vergadering geschorst.

„OFFICIEEL ORGAAN"

(Vervolg van pag. 4).

Door de vereniging Huracan.

Voor de Commissie van Beroep en Spelregel- en Protestcommissie: J. M. Martis (Huracan).

LIJST VAN SPELERS DIE AANGEWEZEN ZIJN OM ONDER LEIDING VAN DE BONDSOEFENMEESTER TE OEFENEN.

De oefeningen hebben voortaan plaats op Maandag- en Donderdagavonden.

1) E. Hato (Jong Holland); 2) F. Paulina (Jong Holland); 3) W. de Lanoi (Jong Holland);; 4) O. Haard (Jong Holland); 5 P. Matrona (Jong Holland); 6) C. Adoptie (Jong Holland); 7) R. Nicia (Jong Holland); 8) O. Westmaas (Jong Holland); 9) G. Bernardina (Jong Holland); 10) E. Jeandor (SUBT); 11) R. Tweeboom (SUBT); 12) W. Canword (SUBT); 13) P. Koolam (SUBT); 14) E .Vlinder (SUBT); 15) W. Korps (SUBT); 16) Pikeur (SUBT); 17) R. Gomez (SUBT); 18) H. Daal (SUBT); 19) M. Bicentini (SUBT); 20) E. Ellis (Sithoc); 21) G. Giribaldi (SUBT); 22) R. Blume (Sithoc); 23) H. Schoop (Sithoc); 24) G. Krips (Sithoc); 25) P. Coffie (Sithoc); 26) R. Parker (Sthoc); 27 C. de Geus (Sithoc); 28) J. Minguel (Sithoc); 29) C. Forrester (Veendam); 30) E. da Costa Gomez (Vesta); 31) Boy de Haseth (Uniao Portuges); 32) P. Josefina (Uniao Portuges); 33) H. Hoek (Athene) en 34) M. Petronilia (Athene).

Het besluit van het C.V.B.-bestuur gepubliceerd in het „O.O." van 6 Juni 1953, waarbij de spelers W. Heiliger, J. Merced, E. Mercera en P. Conquet van de lijst van spelers, die in aanmerking komen om onder leiding van de bondsoefenmeester voor het bondselftal te oefenen werden afgevoerd, wordt thans gewijzigd en wel, dat van bovenvermelde spelers thans slechts de spelers E. Mercera en W. Heiliger definitief van de voormelde lijst zijn afgevoerd.

Besprekingen met Den Haag over eigen militie

Willemstad. — De artikelsgewijze behandeling van de Suppl. Begroting 1952, waarmede gisteravond om halfnegen werd begonnen, had een vlot verloop, doch art. 20928, waarbij de Regering een bedrag van 1½ millioen gulden had opgebracht als een Antilliaanse bijdrage in de defensiekosten van dit gebiedsdeel, bracht levendige debatten. Tenslotte werd na ampele discussies deze post — met de stemmen van de DP-PPA tegen — goedgekeurd.

De heer Debrot had op dit artikel een amendement ingediend dat beoogde bedoeld bedrag naar het reservefonds te voeren. Mr Debrot tekende hierbij aan, dat hij en zijn fractie overtuigd waren dat defensie een bittere noodzaak was en de bijdrage een onafwendbare consequentie welke voortvloeide uit de verworven autonomie rechten.

De bedoeling van zijn amendement diende dan ook gezien te worden als een uitnodiging aan het adres van de Regering om „klare wijn" te schenken en een duidelijk overzicht te geven wat er zich allemaal rondom deze defensie post had afgespeeld. Spr. vroeg welke de consequenties zijn indien dit bedrag niet gevoteerd zou worden, of de Regering zich in den Haag op een of andere manier gebonden had m.b.t. deze post, of er besprekingen zijn gevoerd m.b.t. de besteding van dit bedrag.

Dr Goslinga wees op den enorme bedragen die Nederland zich getroostte voor zijn defensie en die van de Antillen. Spr. gaf een uitvoerige beschouwing over de internationale politieke situatie en voerde terecht aan, dat men het onderhavige onderwerp niet in de bekrompen sferen moest trekken van een begrotingspost, maar in breder internationaal verband te zien hoe de Antillen als belangrijk strategisch geheel een onderdeel vormen van de internationale problemen waarvan de Antillen zich niet kunnen isoleren.

Dit gebiedsdeel is kwetsbaar, aldus dr Goslinga, die er verder op wees, dat een beslissing nu straks morele rechten geeft aan de ronde tafel en op de plicht, die de Antillen hebben eigen land en volk te beschermen.

Regeringsverklaring

Mr dr. M.F. da Costa Gomez legde vervolgens een verklaring af, waarin hij in een aan duidelijkheid niets te wensen overlatende rede er op wees, dat de noodzaak van defensie daar was.

Sinds de Interimregeling kennen wij eigen verantwoordelijkheid, de I.R. zegt ook in Art. V dat de kosten van de samenwerking gedeeld worden door de delen van het Koninkrijk.

Vanavond vraagt de Regering een bijdrage, aldus spr., vanavond kunnen wij tonen, dat wij de verantwoordelijkheid, welke voortvloeit uit de verworven autonomie rechten, willen dragen. Wie wil de verdediging van eigen haard aan anderen over laten? De bijdrage die verlangd wordt is slechts een klein gedeelte, en spr. zag in de bijdrage een symbool als teken, dat de Antillen hun positie begrijpen. Voorts voerde hij aan dat bedoeld bedrag uit het overschot van de begroting kan worden opgebracht zonder te komen tot belastingverhoging.

De vragen van de heer Debrot beantwoordend, deelde spr. mede, dat er inderdaad besprekingen zijn gevoerd, waaruit gebleken is dat men van de NA een geste verwachtte. Spr. wees er op, dat de tegenwoordige tijd paraatheid eist. De besprekingen hebben ook gehandeld over het oprichten van eigen militie. Wij hebben ons niet afgevraagd hoe groot de defensie kosten zijn, maar toch verheugen we ons over een internationale veiligheid en in dit verband wees spr. er op, dat eigen behoud in de internationale gemeenschap een plicht is.

Landsminister Plantz betoogde, dat de Regering reeds verscheidene maatregelen heeft genomen om in de defensie kosten te voorzien. Zo hebben de Staten o.a. een verhoging van de winst belasting met 200 opcenten aangenomen t.b.v. de defensie, op de begroting 1952 werd een bedrag van ƒ 1.338.500 in het Reservefonds „bevroren".

De heer Debrot wenste nog te weten of er t.a.v. een eigen militie reeds van gedachten gewisseld is, en als die er straks is, hoe wordt e.e.a. bekostigd, wordt de bijdrage vergroot en hoe wordt de jaarlijkse defensie bijdrage vastgesteld, per begroting?

De heer Gomez antwoordde nog, dat de Regering zich in den Haag nóch mondeling, nóch schriftelijk gebonden had, maar zich wel gebonden voelde. Tijdens deze besprekingen heeft de Regering wel haar volle bereidheid getoond om alle invloed aan te wenden om bedoelde bijdrage mogelijk te maken. Spr. wees er op, dat bijv. Amerika zeker wel zal letten op de bijdrage die de Antillen voteren zullen. Het oorspronkelijk bedrag was 5 millioen, maar de Antilliaanse regering was na diepgaande studie van oordeel, dat 3½ milioen verantwoord is. Voorts stond de Nederlandse regering in het geheel niet afwijzend tegen een eigen militie.

Wij hebben de Gouverneur als Koninkrijks orgaan een dezer dagen verzocht, aldus vervolgde mr dr da Costa Gomez zijn betoog t.a.v. de defensie en terzake de mogelijkheid van inschakeling van landskinderen in het locale defensie apparaat, terzake contact op te nemen met de Nederlandse Regering. Voorts zullen de besprekingen omtrent de wijze der besteding der gelden worden geëntameerd.

T.a.v. een door de heer Debrot gestelde vraag welke consequenties verbonden zijn aan het niet voteren van het defensie bedrag, deelde spr. mede, dat het niet voteren der gelden van beslissende betekenis is in de opzet van de defensie van het eigen gebied en bijzonderlijk of deze in eigen handen blijft of niet. Spr. stelde voorts de heer Debrot gerust met de verklaring, dat de grootte van de bijdrage in gemeenschappelijk overleg zal worden vastgesteld.

Bezwaren tegen de gang van zaken kwam van de zijde van de DP-fractie, waarbij de heer Isa principiële bezwaren opperde. Mr Debrot was tevreden gesteld en trok zijn amendement in.

De heer Jonckheer nam het amendement van de heer Debrot over, spr achtte het moment niet aanwezig, dat reeds nu die bijdrage ter tafel moet komen, wel erkende spr. de verplichting om in de defensie kosten bij te dragen, doch dit niet eerder dan nadat de Antillen volkomen autonoom zijn. De DP was bereid die verplichting te aanvaarden en offers te brengen. Nu kon spr. zich niet aan de indruk onttrekken, dat de autonomie te koop was. Was de bereidheid om de defensie bijdrage te leveren als goodwill niet voldoende? De verklaring dat landskinderen ingeschakeld zullen worden in de militie, vond spr. waardeloos, tijdens de laatste wereldoorlog werden landskinderen tegengewerkt.

Voorts was de heer Jonkheer van mening, dat, indien er een overschot op de begroting was, dit gebruikt moest worden voor de leniging der sociale noden, de sociale wetgeving is 20 tot 30 jaar ten achter, aldus spr.

Henny Eman deed een openbaring, Aruba had Nederland niet nodig voor de defensie, zolang de Lago op Aruba zit, zo lang zullen de Amerikanen voor ons wel op de bres staan. Toch was spr. Nederland dankbaar dat zij de Antillen in de gelegenheid stelde de verdediging van eigen haard in handen te geven. Spr. wenste te weten of het overschot van 3.4 millioen op de begroting niet kon worden verdeeld tussen Aruba en Curaçao en zo ja, in welke verhouding dit kon geschieden.

De heer Gomez antwoordde hierop, dat dit kon verdeeld worden in een verhouding van 65 (Curaçao) tot 35 (Aruba). De heer N. Chumaceiro wenste de defensiebijdrage te reserveren met dien verstande, dat hij zich niet zou verzetten tegen de bijdrage nu, maar hij maakte een reserve om deze 3½ millioen t.z.t. te wijzigen. Spr. voerde aan, dat men de complexen van begrotingen niet kon overzien. Bij hem gold de vraag hoe e.e.a. gefinancierd zal worden. Komen er belastingverhogingen, of gaat men liever bezuinigen? Dit laatste had spr. liever dan het eerste.

De heer Debrot stelde de DP de vraag of deze ná de regeling van de definitieve rechtsorde voor defensiebijdragen zou zijn, een vraag waarop later in de avond de heer Jonckheer namens de DP fractie voorzichtig zijn beantwoording formuleerde, waaruit wel duidelijk bleek, dat de DP de noodzaak van defensiebijdragen inzag.

De heer Jonckheer verklaarde dat zijn fractie bereid is, indien de RTC zijn beslag heeft gekregen en de rechtsorde vaststaat, naar draagkracht bij te dragen in al die zaken, welke koninkrijks aangelegenheden zijn, voor ogen houdend de medezeggenschap te dier zake.

Na ampele discussies werd het amendement Jonkheer (ingetrokken amendement Debrot) in stemming gebracht en met de stemmen van de DP-PPA vóór met 12—4 verworpen.

Het gehele artikel moest ook in stemming gebracht worden en werd aangenomen met 13—4 (DP en PPA tegen). De post 41291 m.b.t. de op te richten Bouw- en Credietbank bracht enig geharrewar teweeg. Er was een amendement van de heer Chumaceiro, die dit bedrag ad ƒ 200.000.— wilde „bevriezen" in het reservefonds met de bedoeling dat dit op de eerstvolgende begroting opgevoerd wordt. Landsminister Plantz nam het amendement over, waarop de voorzitter de hamer afstond aan dr Goslinga teneinde zelf een voorstel in te dienen om de ƒ 200.000 niet in het reservefonds te storten. De regering kon moeilijk dit voorstel overnemen en liet de beslissing over aan de staten. Deze namen met 14—2 het voorstel Henriquez aan.

Nadat de heer Braam had geïnformeerd hoe het stond met het rapport van Esveld en Landsminister Eman medegedeeld had, dat binnenkort de Staten nader zullen worden ingelicht, dr Goslinga een pleidooi had gehouden om ook de rechterkamers van air conditioning te geven, omdat n.z.m. de rechtspraak er door zou winnen, werd het Ontwerp Suppl. Begroting 1952 na hoofdelijke stemming aangenomen. Hierna schorste de voorzitter de vergadering, teneinde en geheim advies — behandeld een koninkrijks aangelegenheid — aan te nemen. Dit geschiedde, waarna de vergadering weer werd geopend en gesloten. De klok wees toen 5 minuten voor middernacht.

Cur. Phil. Orkest had jonge gasten

Stenz en Statius Muller inspireerden tot het beste

Het vioolconcert in A gr. terts no. 5 van W. A. Mozart met Wim Stenz als solist en het Concertstuk in F kl. t. van C. M. von Weber met Wim Statius Muller aan het klavier vormden de hoogtepunten van een concert, dat Woensdagavond in de Stadsschouwburg onder ruime belangstelling werd gegeven. Een zeer gewaagde keuze van het programma overigens, doch in ieder geval verantwoord en passend in de sfeer van deze wel zeer unieke gelegenheid, waarop het Curaçaose publiek nader kennis kon maken met Wim Statius Muller en Wim Stenz.

Rudolf Boskaljon bleek het omvangrijke klankapparaat niet alleen in een vaste greep te hebben — een geheel vlekkeloze uitvoering door dit orkest mocht men uiteraard niet vergen — maar het bereikte een vaak dusdanig geïnspireerde en bewogen musiceertrant, dat de slechts voorzichtig gespannen verwachtingen i.v.m. de moeilijke orchestraties ver overtroffen werden. Men kan terecht bewondering hebben voor de knappe orkestdiscipline in het eerste nummer dat het programma vermeldde, n.l. de Symphonie in A gr. t. no. 64 van Haydn.

Weliswaar traden er enkele onvolkomenheden op, enkele dissonanten ontgingen uw recensent niet, de fluit was naar onze mening beslist wat zwak, vooral in het Allegro con spirito en het Minuetto Allegretto, doch het Orkest wist desalniettemin uit deze volmaakt geconstrueerde Haydn conceptie de diepste gedachten uit te spreken in een wonderbaarlijke frisheid.

In het vioolconcert in A gr. t. No. 5 van W. A. Mozart, trad Wim Stenz op als solist. Dit nummer bleek het orkest beter onder de knie te hebben, zodat men ongestoord kon genieten van het spel van de solist, die zijn partij zeer meesterlijk vertolkte; zijn solistische eigenschappen traden in het bijzonder naar voren in het melodieuze Adagio en het laatste deel, de Rondo, met zijn harmonische eigenaardigheden.

Wim Stenz verraste ons door zijn virtuositeit, zijn originele interpretatie van Mozart in een vertolking welke zich kenmerkte door een zuiver naar voren brengen van deze Mozartiaanse partituur, terwijl aan de rhytmische precisie de volledige aandacht werd besteed. Hoe gemakkelijk zou in een dergelijk stuk geen concessie gedaan kunnen worden aan een routinevertolking.

Voor de pauze speelde Rudi Boskaljon's Philharmonisch Orkest de „Alphonso und Estrella Ouverture" van Fr. Schubert, waarbij klarinet en hobo enkele zeer verdienstelijke passages lieten horen. Muzikaal gezien was er veel te genieten, hetgeen tenslotte belangrijker is dan welke uiterlijke virtuositeit ook. Men kon Schubert direct horen, verrassend waren enkele momenten, waarin het orkest, dat door Rudi Boskaljon voortreffelijk werd geleid, de bewogenheid van deze Ouverture tot uiting wist te brengen.

Na de pauze trad Wim Statius Muller op in het Concertstuk in F kl. t. van C. M. von Weber.

Wim Statius Muller wist hier zijn rol met welluidend vuur te realiseren. Opvallend is zijn techniek, een fijne aanslag, die ons alle nuanceringen laat doorvoelen gesteund door een uitstekende pedaaltechniek. In deze partituur domineerde Wim Statius Muller de muziek zelf en niet de materie. De gafheid van zijn interpretatie was welluidend, Wim Statius Muller kon daarbij zich echter gesteund weten door een lijdzaam volgend orkest.

Het enthousiasme van het publiek liet geen plaats voor enige twijfel omtrent de weerklank die deze muziekavond bij hen had gevonden. Met grote gulheid verblijdde Wim Statius Muller ons door na zijn vertolking een zijner meeslepende Curaçao walsen te doen horen.

WANNEER GAAN WE R.T.C.-EN?

Willemstad. — Mr dr M. F. da C. Gomez deelde gisteravond tijdens de begrotingsdebatten mede, dat de Regering enkele dagen tevoren een brief had geschreven aan de Nederlandse regering met de vraag, wanneer de R.T.C. hervat zou kunnen worden. De heer Gomez sprak daarbij als zijn vermoeden uit, dat de besprekingen in petit comité in September a.s. tegemoet gezien kunnen worden.

LIJK GEIDENTIFICEERD.

Een dezer dagen plaatsten wij een oproep voor identificatie van een manspersoon, die op 15 Juni jl. in het Waaigat om het leven was gekomen.

Gebleken is, dat het de 53-jarige L. Raphaella, wonende op Semi Kok was, die vermoedelijk door dronkenschap in het water geraakt is.

HET WEER

Max. temp. 31,2 C (88,1 F), min. 26 C (78,8 F) en gem. 28,5 C (83,3 F) Max. wind 22, min. 13 en gem. 17 knopen. Dicht bewolkt 18, bewolkt 6 uren. Vochtigheidsgehalte 72%.

P. VICARIS KEERDE TERUG

Gisteravond keerde de Hoog-Eerw. Pater Vicaris L. van Rooi per K.L.M. van dienstreis op de Bovenwinden terug.

SCHEEPVAARTBERICHTEN

Telamon nr Aruba, **Canada** v Antwerpen nr Cartagena, **Sarpedon** v La Guaira, **Elouisa** v La Guaira, **Alcoa Corsair** v Kingston nr La Guaira.

Toverde zich de gevangenis in

Dank zij knap werk van de recherche, hetwelk zich zelfs tot Curaçao uitstrekte, is een ergerlijk geval van bruha aan het licht gekomen. Het eerste slachtoffer was een vrouw met een dik been, die op advies van de dokter naar Curaçao was gezonden om daar bestraald te worden, daar Aruba nog niet over een dergelijk apparaat beschikt. Teruggekeerd op Aruba kwam zij ongelukkigerwijs in contact met de beruchte bruhamaakster E, die de arme vrouw wijs maakte dat zij slangen in haar been had en die alleen door haar er uitgehaald konden worden. Het honorarium bedroeg negen honderd gulden.

Inderdaad slonk het been enigszins, hetgeen te danken was aan de bestraling. E. beweerde 75 slangen uit het been gehaald te hebben, die er waren gedeponeerd door een andere vrouw die op haar beurt weer door een boze geest bezeten was. Het tweede slachtoffer kreeg dit ter ore en tegen een vergoeding van drie honderd gulden zou zij wel verlost kunnen worden van deze kwelgeest. Tot de volle afbetaling van dit bedrag is het niet gekomen, omdat de recherche tijdig ingreep en slachtoffer No. 2 zich wegens een zenuwinstorting onder behandeling van Dr. Wassink moest stellen. Er moesten vele getuigen gehoord worden, het onderzoek moest gedeeltelijk op Curaçao plaats vinden, doch op dit moment hoopt de recherche tot arrestatie van vrouw E. over te kunnen gaan. De eerste zit diep in de schulden, de tweede in Rustoord en de derde in de cel, dit alles door lichtgelovigheid.

Mede in verband met onverkwikkelijke courantenschrijverij achten wij het onze plicht langs deze weg onze dank te betuigen aan de Eerwaarde Zusters en het overige verplegende personeel van het San Pedro Hospitaal te Aruba voor de goede zorgen ontvangen bij de geboorte van ons dochtertje, dat door de Gever van alle leven tot zich genomen werd.

Een kind werd ons ontnomen; een engeltje ons geschonken.

Hr. en Mevr. SCHOUTEN—ECURY

Aruba, 17 Juni 1953.



Officiele Mededelingen VAN DE Curacaose Voetbalbond

WEDSTRIJD-UITSLAGEN

Competitie Junioren:

Jong Holland Jr — Jong Curaçao Jr 2—2.

WEDSTRIJDPROGRAMMA

Competitie Reserve A-klasse:

Zaterdag, 20 Juni '53 om 4.00 uur n.m.:
S.U.B.T. 2 — Jong Curaçao 2 (Vredenberg)

Competitie Junioren:

Zondag, 21 Juni '53 om 10.00 uur v.m.:
Canisius Boys — Scherpenheuvel Jr (Scherp.)
(30 minuten spelen stand 0—2)
Woensdag 24 Juni '53 om 7.00 uur n.m.:
Canisius Boys — Vitesse Jr. (Stadion)

MEDEDELINGEN:
JAARLIJKSE ALGEMENE VERGADERING:

De aandacht van de verenigingen wordt er op gevestigd, dat de Jaarlijkse Algemene Vergadering gehouden zal worden op Vrijdag **26 Juni 1953** om 20 uur in het gebouw van de N.A.B.L.O. bij de Tennisbanen te Mundo Nobo.

Agenda:
a. Notulen van de vorige Algemene Ledenvergadering;
b. Verslag van het Bondsbestuur over het afgelopen verenigingsjaar;
c. Rekening en verantwoording van het Bondsbestuur over het gevoerde beheer der geldmiddelen;
d. Verslag van de Financiële Commissie, bestaande uit niet-Bondsbestuursleden, welke de boeken en bescheiden heeft nagezien, alsmede de kasmiddelen heeft gecontroleerd;
e. Bestuursverkiezing;
f. Benoeming van een Financiële Commissie en de Commissie van Beroep voor het lopende verenigingsjaar;
g. Verzoek tot nietigverklaring van de door het C.V.B.-bestuur genomen maatregel (uitsluiting oefening C.V.B. onder leiding van de Bondsoefenmeester) tegen de spelers Heyliger, Mercera, Merced en Conquet, zoals gepubliceerd in het O.O. van 6 Juni 1953. Voorgesteld door de verenigingen Veendam, Unidos en SUBT.
h. Medelingen van het Bondsbestuur.
i. Rondvraag.

Candidaten:

Voor het Bondsbestuur:
Huidig Bondsbestuur:
Voorzitter: M. S. L .Maduro — herkiesbaar
Leden: W. J. M .A. van Rosberg herkiesbaar
P. O. Willems idem
J. F. Peuckert Jr idem
G. Broos idem
H. S. Weber idem
M. E. Chatlein idem
J. E. Mauricio Jr idem
J. H. Kramer niet herkiesbaar

Door de verenigingen werden de volgende candidaten gesteld.

Door de verenigingen Sithoc, Estudiantes en Jong Curaçao: G. J. Haseth (Sithoc), P. C. Joeri (Estudiantes) en J. van Uytrecht (Jong Curaçao).

Door de verenigingen S.U.B.T., Union en Jong Holland: E. Barkmeyer (Maduro & Sons) en R. A. Ç. Henriquez (Maduro & Sons).

Door de verenigingen S.U.B.T. en Canisius Boys: H. de Windt (Canisius Boys).

Door de verenigingen Veendam en S.U.B.T.: W. S. van Meeteren (S.U.B.T.).

Door de verenigingen Jong Holland en Union Sporting Club:
M. S. L. Maduro als voorzitter
J .F. A. Peuckert Jr (Veendam)
W. J. M. A. van Rosberg (R.C.C.)
P .O. Willems (Union S.C.)
J. E. Mauricio Jr (Jong Holland)
R. Th. Curiel (Jong Holland)
J. R. van Geffen (Jong Holland)
S. van der Veen (Jong Holland)
H. Elfrink (Jong Holland)
J. M. Clemencia (Jong Holland)
A. Winklaar (Jong Holland)
Door het Bondsbestuur:
R. T. Curiel (Jong Holland)

Voor de Diverse Commissies werden de volgende candidaten gesteld:

Door de verenigingen Jong Holland en Union S.C.:
Commissie van Beroep: E. del C. Brands (JH), A. Chacuto (JH), J. R. van Geffen (JH), W. O. de Jongh (JH), J. M. F. Pieters (JH), A. Merkies (JH), V. E. Regina (Est.), O. A. Palm (JH) en E. van Rosberg (JH).

Financiële Commissie: I. B. Meit (RCC), L. Mattheuws (JH), E. A. Dovale (JH), V. E. Regina (Est.), A. Schoop (Union S.C.), J. Clemencia (JH), O. A. Palm (JH), E. del C. Brands (JH), C. Dorsiel (JH), Edg. Suriel (JH), J. Dorotaal (JH) en I. F. Genaro (JC).

Strafcommissie: H. E. Gruning (Vitesse), V. E. Regina (Est.), J. Galaraga (JH), Edg. Suriel (JH), J. Dorotaal (JH), O. A. Palm (JH), E. A. Dovale (JH), J .R. van Geffen (JH), A. Winklaar (JH), J. M. Clemencia (JH), J. Kranwinkel (JH), A. Schoop (Union S.C.), A. Merkies (JH), W. O .de Jongh (JH), J .W. H. Peiliker (JH), E. van Rosberg (JH).

Spelregel- en Protest Commissie: H. E. Gruning (Vitesse), J. R. van Geffen (JH), S. v.d. Veen (JH), H. Elfrink (JH), J. M. Clemencia (JH), A. Winklaar (JH), E. van Rosberg (JH), Edg. Suriel (JH), V. E. Regina (Est.), J. Kranwinkel (JH), O. A. Palm (JH), E. A. Dovale (JH), E. del C. Brands (JH), W. O. de Jongh (JH), J. W. H. Peiliker (JH), A. Schoop (Union S.C.) en A Merkies (JH).

Elftal Commissie: A. Merkies (JH).

Door de verenigingen Maduro & Sons, Jong Holland en S.U.B.T.
Elftal Commissie: E. van Rosberg (JH), R. Nahr (SUBT), A. J. Maduro (SUBT), A. Sintiago (JH) en P. Joeri (Est.).

Spelregel- en Protestcommissie: E. Barkmeyer (Maduro & Sons), O. Palm (JH), G. Lodowika (SUBT), E. Zonenschain (RCC) en E. van Rosberg (JH).
Financiële Commissie: M .Faulborn (SUBT) en L .Matheuws (JH)
Strafcommissie: Evert van Rosberg (SUBT), E. Barkmeyer (Maduro & Sons), E. del C. Brands (JH) en R. Nahr (SUBT).

Door de verenigingen S.U.B.T., Sithoc, Jong Curaçao en Estudiantes.

Spelregel en Protestcommissie: G. Lodowika (SUBT), A. Melfor (Sithoc), G. Haseth (Sithoc), H. Gruning (Vitesse), S. A. Evertsz (RCC), H. A. de Windt (Can. Boys), E. van Rosberg (JH), S. Zonenschain (RCC), P. C. Joeri (Est.), C. Boekhoudt (Sithoc), J. van Uytrecht (JC).

Strafcommissie: G. Lodowika (SUBT), A. Melfor (Sithoc), G. Haseth (Sithoc), H. Gruning (Vitesse), S. A. Evertsz (RCC), H. A. de Windt (Can. Boys), E. van Rosberg (JH), S. Zonenschain (RCC), P. C. Joeri (Est.), C .Boekhoudt (Sithoc) en J. van Uytrecht (JC).
Elftalcommissie: G. J. Haseth (Sithoc), J. A. Dominguez (Sithoc), A. J. Maduro (SUBT), J. van Uytrecht (JC), P. C. Joeri (Est.) en A. Melfor (Sithoc).

Door de verenigingen Vesta en Jong Curaçao:

Elftalcommissie: J. H. M. van Uytrecht (JC) en J. M. Mathilda (Vesta).

Door de verenigingen Canisius Boys en S.U.B.T.
Financiële Commissie: C. A. Servage (Canisius Boys).
Strafcommissie: H. A. de Windt (Canisius Boys).
Commissie van Beroep: H. A. de Windt (Canisius Boys).
Spelregel- en Protestcommissie: C. A. Servage (Canisius Boys).
Reglementscommissie: H. A. de Windt (Canisius Boys).

Door de verenigingen Veendam en Arsenal:

Strafcommissie: M. A. Hugo (Arsenal) en E. Fecunda (Veendam).
Financiële Commissie: O. Leonora (Veendam).
Reglementen Commissie: A. Raphaela (Veendam) en J. Felida (Veendam).

Elftal Commissie: V. Francinette (Veendam).
Spelregel- en Protestcommissie: E. Fecunda (Veendam) en P. Martijn (Veendam).

Door de verenigingen S.U.B.T. en Veendam.

Commissie van Beroep: J. R. Hofman (W'Stad), V. B. Manuel (SUBT) en M. Nahar (Canisius Boys).
Financiële Commissie: J. R. Davelaar (SUBT), W R. Vinck (SUBT), M. E. Faulborn (SUBT) en I .B. Meit (RCC).
Strafcommissie: R. S. Nahr (SUBT) en H. Gruning (Vitesse).
Protest Commissie: O. A. Palm (JH), G. M. Lodowika (SUBT) en S. Zonenschain (RCC).

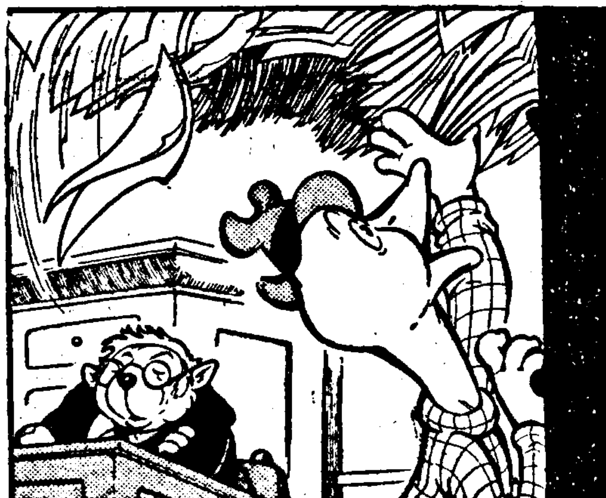
Elftal Commissie: E. E. Confesor (SUBT), A. Sintiago (JH) en J. A. Pietersz (SUBT).
Reglementen Commissie: S. Zonenschain (RCC), G. M. Lodowika (SUBT), A .O .Raphaela (Veendam) en O. A. Palm (JH).

(Wordt vervolgd op pag. 2)



1486 Heer Bommel en de partij van de blijheid.







1239. Zo was Wammes Waggel dus aangesteld als hulpklerk ten stadhuize en de oude heer Dorknoper zette hem aan het werk.

„Kijk!" sprak hij. „Ziet U die rekken met papieren daar, meneer Waggel? Dat zijn ingevulde formulieren voor het aanvragen van woonruimte, vat U? In rek A liggen de aanvragen van vier jaar geleden. Die komen nu zo langzamerhand in behandeling en daarom moeten ze overgebracht worden naar rek B. De formulieren, die in rek B liggen, moeten worden overgebracht naar rek C; de formulieren die in rek C liggen moeten dientengevolge worden overgebracht naar rek D, terwijl de formulieren in rek D verplaatst moeten worden naar E.enzovoorts, meneer Waggel, enzovoorts. Kunt U het volgen?"

„Ja! ja!" riep Wammes. „Ik kan het volgen, hoor! Wat leuk!"

„Juist!" vervolgde de heer Dorknoper. „U begrijpt; dat de formulieren uit rek Z tenslotte zullen overschieten. Welnu, die formulieren legt U eenvoudig in rek A, dan is alles weer keurig opgeruimd, vat U. Mooi, gaat uw gang dan maar!"

En de ijverige ambtenaar zette zich gemakkelijk achter zijn lessenaar en sloot de ogen voor een wijle. Wammes echter, lang niet lui, ging vol vuur aan het werk en trok met een forse ruk rek A leeg.

„Hihihi, wat grappig!" gichelde hij. (binnensmonds — om de klerk eerste klasse niet te storen) „Wat een aardig werk! Maar ik zal daar gek zijn om al die planken één voor één te doen! Ik doe alles tegelijk, dat is veel eniger!"

Zo gezegd, zo gedaan! Hij arbeidde een uur aan één stuk en was toen een heel eind op streek. Toen de heer Dorknoper ontwaakte, was de gehele grond bedekt met stapels papier, waar het hoofd van zijn hulpklerk vriendelijk boven uit keek....

RADIO

CUROM

Vrijdag: 17.30 Voor de oudere kinderen in het Nederlands; 17.50 Gramofoonplaten; 18.05 Cumpleanos Feliz; 18.15 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Transmision na Papiamento; 19.30 „Wat de handel biedt"; 20.30 Uitzending Papiamentse les; 20.45 „Melody Time"; 21.30 Operette-muziek; 21.45 Dansmuziek; 22.15 Nieuws en Sluiting.

P.C.J.

Vrijdag: 18.36 „Het Schip van de week"; 19.00 Nieuws; 19.10 „Muziek voor iedereen"; 19.30 Nieuws; 19.45 Het Metropole Orkest; 20.05 Voor de West: Het probleem van twee talen; 20.30 Buitenlands weekoverzicht; 20.42 Intermezzo; 20.46 Persoverzicht; 20.55 Avondgebed: Prof. Dr P. Boendermaker; 20.58 Sluiting.

A.V.R.O.S.

Vrijdag: 17.00 Voor Kinderen; 17.10 Essai; 17.40 Voor de Jarigen op de Antillen; 18.00 Ethisch Onderwerp; 18.20 René Guda speelt piano; 18.40 Nieuws; 19.00 Hindostaanse uitzending; 20.00 Advertenties; 20.15 V. en V.; 20.25 U vraagt, de Avros draait; 20.55 Nieuws en Sluiting.

DE VERWORPENE
EEN POOLSE ROMAN
door
Tadeusz Dolega Mostowicz

51)

Onafhankelijk van de opgewondenheid, waarin de dokter door deze praatjes geraakte, bevestigden deze toch de bij hem opgekomen verdenking. Hij had immers indertijd het meisje onderzocht en zonder enige twijfel vastgesteld, dat ze een schedelbasisfractuur had. Zelfs al was hij chirurg geweest, dan nog had hij deze operatie, die hij als doelloos beschouwde, niet ondernomen. Een buitengewoon geval met een kans van één op duizend sloot hij echter niet uit. Volkomen onmogelijk was het echter, dat het meisje kon genezen zonder trepanatie en zonder dat de splinters verwijderd werden. Des te stelliger sloot hij het voorvoeren van een gelukte operatie uit, zonder de juiste chirurgische instrumenten.

Hieruit bleek dus, dat zijn eigen instrumenten door de kwakzalver, Antoni Kosiba, gestolen waren.

Dergelijke argumenten voerde hij de volgende dag op het politiebureau voor inspecteur Ziomek aan. Hij eiste een onderzoek, een huiszoeking en de arrestatie van de kwakzalver, een en ander gegrond op twee motieven: diefstal en het ongeoorloofd uitoefenen van de geneeskunde.

Inspecteur Ziomek luisterde aandachtig naar de beschuldigingen en zei:

„Het is mijn plicht procesverbaal te maken van uw mededelingen, dokter. Ik geloof ook, dat u gelijk hebt. Alleen Kosiba kan de koffer met instrumenten weggenomen hebben en het is zeker, dat hij niet het recht heeft geneeskundige praktijk uit te oefenen en hij zal daarvoor ter verantwoording geroepen worden. Van de andere kant echter zegt u zelf, dat hij zonder uw instrumenten niets bereiken kon, maar met behulp van deze instrumenten kon hij een mensenleven redden, hoewel hij daartoe niet gewettigd is. Wilt u daarom een mens in het ongeluk storten?"

De arts fronste de wenkbrauwen:

„Inspecteur! Ik weet niet of u als politieambte de taak heeft de misdaad te beoordelen. Ik, als burger, weet dat dit een zaak voor de rechtbank is. Het beoordelen van de goede of de kwade wil van de dader ligt buiten onze bevoegdheid. Daarom heb ik ook het recht, te eisen dat in overeenstemming met de wettige procedure gehandeld wordt. Ik vraag huiszoeking en aanhouding van de dief."

De inspecteur knikte:

„Uitstekend, dokter, ik zal doen wat mijn plicht me voorschrijft."

„Heb ik, als benadeelde, het recht bij de huiszoeking aanwezig te zijn?"

„Zeker," beaamde Ziomek droog.

„En wanneer bent u van plan deze uit te voeren, inspecteur?"

Ziomek keek op zijn horloge:

„Meteen. Ik wil niet, dat iemand mij nalatigheid verwijten kan."

„Ik ga nu eten," merkte de arts op. „Misschien kunnen we over een uur of twee naar de molen gaan."

„Neen, dokter, de huiszoeking moet onmiddellijk geschieden. Als u er bij wilt zijn...."

„Dat spijt me; nu, ik ga met u mee."

Ziomek liet twee van zijn ondergeschikten komen en beval hun een wagen te halen.

In de molen verwachtte men niet de komst van welke gast dan ook. Het leven ging rustig verder, alleen met dit verschil, dat Antoni bijna niet meer tot molenaarswerk kwam; hij ontving minder zieken dan vroeger en hen die kwamen onderzocht hij buiten, of op regendagen in de gang.

In de kamer lag Marysia op een helder bed. Sneller dan men had durven hopen herkreeg ze

ONS FEUILLETON

haar gezondheid, ten gevolge van de veerkracht van haar jong lichaam. De wonden genazen zoals het behoorde, haar eetlust keerde terug. De oorspronkelijke angst van de kwakzalver, dat de gevolgen van het doorstane tot uiting zouden komen in onvoorziene complicaties, bleek gelukkig ongegrond. Ze kon vrij haar armen, handen en voeten bewegen. Blijkbaar hadden de hersens en het centrale zenuwstelsel geen blijvende schade ondervonden, want ook haar gehoor en gezicht waren uitmuntend, terwijl ze als vroeger sprak met haar welluidende, stem urenlang pratende met haar pleegvader.

Haar eerste bewuste zorgen na het ongeluk draaiden om Leszek's gezondheid. Toen ze hoorde, dat hij buiten gevaar was en door zijn ouders naar het buitenland was gestuurd voor een kuur, haalde zij opgelucht adem.

„Als hij maar geneest!"

De toedracht van het ongeval herinnerde zij zich niet. Ze had niet gemerkt, dat er iets op de weg gelegen had; ze wist dat ze tamelijk snel gereden hadden en dat ze plotseling door de lucht geslingerd waren. Dat was alles. Pijn had ze niet en later ook geen koorts meer. Toen ze bij kennis kwam, was ze verbaasd in die onbekende kamer te zijn en niet op de motorfiets. Met geen woord herinnerde Antoni Kosiba haar aan zijn tragische strijd voor haar leven. hij vertelde haar niet hoe ernstig de toestand geweest was.

„Je hebt wat in je hals gebroken, kindje, en daarom moest ik je dat lastige verband aandoen. En beweeg alsjeblieft niet met je hoofdje. Heel stil moet je liggen, anders groeit het niet goed aan elkaar."

Ze beloofde hem gehoorzaamheid, maar begon de volgende dag al te vragen wanneer ze op mocht staan.

„Een poosje moet je nog liggen," antwoordde de kwakzalver ontwijkend. Hij wist, dat het een zaak was van minstens twee maanden, maar wilde haar de moed niet ontnemen. Daarom berispte hij haar, toen ze zich beklaagde en uitdrukking gaf aan haar vrees haar betrekking bij juffrouw Szkopkowa te verliezen en bleef aandringen om op te mogen staan.

„Luister naar mij, anders zul je jezelf ongelukkig maken."

„Goed, goed, lieve oompje Antoni," glimlachte ze hem toe. „Wees maar niet boos!"

„Hoe zou ik boos op jou kunnen zijn!" Hij straalde. „Hoe zou ik op jou, mijn zonnetje, boos kunnen zijn!"

„Zoveel last heeft u van mij.."

„Wat voor last?" bromde hij verontwaardigd. „Het is toch mijn grootste plezier, voor jou te zorgen, en wat betreft juffrouw Szkopkowa, daar ga je niet meer naar toe."

„Hoezo?"

„Omdat je bij mij blijft als je beter bent."

Hij glimlachte en voegde er aan toe:

„Als je wilt ten minste."

Antoni begreep niet, waarom Marysia over last en zorgen sprak, want het werk, dat hij haar gehad had, voelde hij niet als last, hoewel hij tamelijk veel voor haar had moeten doen. Iedere dag droeg hij haar naar zijn bed in de alkoof en maakte dan haar bed zorgvuldig op, hij waste haar gezicht en handen en gaf haar, alsof ze een klein kind was, eten met een lepel.

Ze sprak openhartig met hem over alles, één onderwerp uitgezonderd. Zij merkte, dat bij iedere toespeling op de jonge Czynski zijn gelaat betrok, en vermoedde, dat hij Leszek als de veroorzaker van het ongeluk beschouwde en door dit ongeluk achter hun beider uitstapjes naar het bos was gekomen. Als ze hem maar alles openhartig zou mogen vertellen:

„U moet geen grief teben hem hebben. Hij is een eerlijke jongen, hij houdt van mij en gaat met mij trouwen."

Maar ze had niet het recht dat te vertellen. Ze moest op berichten van haar verloofde wachten. Van tijd tot tijd vroeg ze of er geen brief voor haar was.

De kwakzalver raadde welke brief ze verwachtte en brommend antwoordde hij:

„Er is geen brief."